



Európai Tanács

Brüsszel, 2026. március 19.
(OR. en)

EUCO 1/26

CO EUR 1
CONCL 1

FELJEGYZÉS

Küldi: a Tanács Főtitkársága
Címzett: a delegációk

Tárgy: Az Európai Tanács ülése (2026. március 19.)
– Következtetések

Mellékelten továbbítjuk a delegációknak az Európai Tanács fenti ülésén elfogadott következtetéseket.

A Portugáliát sújtó szélsőséges időjárási eseményeket követően az Európai Tanács őszinte részvétét és szolidaritását fejezi ki Portugália népe felé.

* *

Az Európai Tanács véleménycserét tartott António Guterres ENSZ-főtitkárral a geopolitikai helyzetről és a multilateralizmusról.

*

* *

I. UKRAJNA

1. Az Európai Tanács véleménycserét folytatott Volodimir Zelenszkijjel, Ukrajna elnökével.
2. Az Európai Tanács megvitatta az Ukrajnával kapcsolatos legfrissebb fejleményeket. Az EUCO 2/26 dokumentumban foglalt szöveget 25 állam-, illetve kormányfő határozottan támogatta.
3. Az Európai Tanács a következő ülésén vissza fog térni erre a kérdésre.

II. KÖZEL-KELET

Irán

4. Az Iránban és a tágabb régióban bekövetkezett fejlemények veszélyeztetik a regionális és a globális biztonságot. Az Európai Tanács valamennyi felet felszólítja a dezeszkalációra és a maximális önmérsékletre, a polgári lakosság és a polgári infrastruktúra védelmére, valamint arra, hogy teljeskörűen tartsa tiszteletben a nemzetközi jogot, többek között az Egyesült Nemzetek Alapokmányában foglalt elveket és a nemzetközi humanitárius jogot. E tekintetben moratóriumra szólít fel az energetikai és vízügyi létesítmények elleni csapások vonatkozásában. Az Európai Tanács sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy polgári személyek az életüket veszítették, és szorosan figyelemmel kíséri az ellenségeskedések messzemenő, többek között a gazdasági stabilitásra kifejtett hatását.

5. Az Európai Tanács határozottan elítéli Iránnak a régió országai elleni, megkülönböztetés nélküli katonai csapásait, és szolidaritását fejezi ki az érintett országok felé. Felszólítja Iránt és helyettesítő erőit, hogy haladéktalanul hagyjanak fel ezekkel a támadásokkal, és tartsák tiszteletben a régió országainak szuverenitását és területi integritását, összhangban az ENSZ Biztonsági Tanácsának (ENSZ BT) 2817. sz. határozatával, melyet teljeskörűen végre kell hajtani. Az Európai Tanács hangsúlyozza az összehangolt fellépés fontosságát a partnerek abban való segítése érdekében, hogy megerősítsék a drónelhárító és légvédelmi képességeket. Ezzel összefüggésben üdvözli, hogy Ukrajna készen áll arra, hogy támogatást és szakértelmet nyújtson az Öböl-menti országoknak a légvédelem és a drónelhárítási rendszerek terén.
6. Az Európai Unió határozottan és egyértelműen támogatja a régióhoz közel fekvő tagállamokat. Üdvözli a tagállamok által e tekintetben, különösen annak révén nyújtott támogatást, hogy katonai eszközöket telepítenek a Földközi-tenger keleti térségébe és Ciprus támogatása céljából. Az Európai Tanács elismeri Ciprus azon szándékát, hogy az Egyesült Királysággal megbeszélést kezdeményezzen az Egyesült Királyság ciprusi bázisairól, és készen áll arra, hogy szükség szerint segítséget nyújtson.
7. Az Európai Tanács emlékeztet arra, hogy meg kell óvni a regionális légteret, valamint biztosítani kell a tengeri védelmet és tiszteletben kell tartani a hajózás szabadságát, továbbá elítél minden olyan cselekményt, amely veszélyezteti a hajózást, vagy megakadályozza a hajók Hormuzi-szorosba való behajózását és onnan való kihajózását.
8. Az Európai Tanács kiemeli az EUNAVFOR ASPIDES és az EUNAVFOR ATALANTA uniós tengeri védelmi műveletek szerepét, és felszólít azok további eszközökkel való megerősítésére, az adott műveletek megbízatásával összhangban.
9. Az Európai Tanács üdvözli továbbá a tagállamok által bejelentett, arra irányuló fokozott – többek között a régióbeli partnerekkel való megerősített koordináció révén megvalósuló – erőfeszítéseket, hogy biztosított legyen a hajózás szabadsága a Hormuzi-szorosban, mielőtt teljesülnek a feltételek.

10. Az Európai Unió továbbra is védelmezni fogja biztonságát és érdekeit, együttműködve a regionális és globális partnerekkel a folyamatban lévő ellenségeskedések hatásainak ellensúlyozása érdekében. Az Európai Unió és tagállamai minden szükséges lépést megtesznek annak érdekében, hogy garantálják az uniós polgárok biztonságát a régióban, többek között azáltal, hogy megteremtik a feltételeket a régióból való biztonságos távozásukhoz.
11. Az Európai Tanács felkéri a Bizottságot, hogy a továbbiakban is tegyen jelentést a Tanácsnak arról, hogy a közelmúltban bekövetkezett fejleményeknek az EU-t érintően milyen potenciális hatása lehet az energiabiztonságra és az energiaárakra, az ellátási láncokra és a migrációra, és adott esetben javasoljon intézkedéseket. Emellett uniós szintű koordinációra szólít fel, többek között a belső biztonságra gyakorolt lehetséges hatás tekintetében.
12. Noha a konfliktus nem vezetett az Európai Unióba irányuló azonnali migrációs áramlásokhoz, az Európai Tanács hangsúlyozza, hogy fontos fenntartani a magas szintű éberséget és biztosítani a felkészültség szükséges szintjét, az EU által az elmúlt években kidolgozott eszközök és szakpolitikák alapján. A 2015-ös migrációs válságból levont tanulságok alapján és a hasonló helyzet elkerülése érdekében az EU készen áll arra, hogy teljes mértékben mozgósítsa diplomáciai, jogi, operatív és pénzügyi eszközeit az EU-ba irányuló ellenőrizetlen migrációs mozgások megelőzése és Európa biztonságának megőrzése érdekében. Az Európai Unió külső határai biztonságának és ellenőrzésének megerősítése folytatódni fog. Az Európai Tanács hangsúlyozza a régióbeli partnerekkel való együttműködés fontosságát annak biztosítása érdekében, hogy e partnerek megkapják a szükséges segítséget és támogatást.
13. Az Európai Unió továbbra is együtt fog működni a régióbeli partnerekkel a dezescalációhoz és a regionális stabilitáshoz való hozzájárulás érdekében. Készen áll arra, hogy hozzájáruljon minden olyan diplomáciai erőfeszítéshez, amelynek célja a feszültségek csökkentése és egy olyan tartós megoldás kialakítása, amelynek révén meg lehet szüntetni az ellenségeskedéseket és meg lehet akadályozni, hogy Irán nukleáris fegyverhez jusson, valamint véget lehet vetni az általa folytatott destabilizáló tevékenységeknek, a ballisztikusrakéta-programját is beleértve.

14. Az Európai Tanács ismételten hangsúlyozza, hogy Irán soha nem juthat nukleáris fegyverhez, továbbá eleget kell tennie az atomsorompó-szerződés szerinti, jogilag kötelező erejű nukleáris biztosítéki kötelezettségeinek. Az Európai Tanács sürgeti Iránt, hogy újból kezdje meg a teljes körű együttműködést a Nemzetközi Atomenergia-ügynökséggel.
15. Az Európai Tanács felszólítja az iráni rezsimeket, hogy szüntesse be a saját népével szembeni erőszakot és elnyomást. Felszólít az iráni nép egyetemes emberi jogainak és alapvető szabadságainak tiszteletben tartására, beleértve a saját jövőjük megválasztásához való jogot is.

Gáza / Ciszjordánia

16. Az Európai Tanács megvitatta a Gázában és Ciszjordániában – többek között Kelet-Jeruzsálemben – tapasztalható, romló helyzetet, amely komoly aggodalomra ad okot. Újólág megerősíti az Európai Unió elkötelezettségét a nemzetközi jog, valamint az átfogó, igazságos és tartós, az ENSZ Biztonsági Tanácsának vonatkozó határozataival összhangban a kétállami megoldáson alapuló béke mellett, amely megoldás értelmében két demokratikus állam – Izrael és Palesztina – biztonságos és elismert határokon belül, békében élne egymás mellett.
17. Az Európai Tanács ismételten felszólít arra, hogy valamennyi fél maradéktalanul hajtsa végre a tűzszünetet és a 2803. sz. ENSZ BT-határozatban foglalt minden egyéb rendelkezést, összhangban az ENSZ Biztonsági Tanácsának vonatkozó határozataival, valamint a vonatkozó nemzetközi politikai és jogi elvekkel. Ezzel összefüggésben felszólít a Hamász és más nem állami fegyveres csoportok végleges leszerelésére, az izraeli erők teljes kivonására a Gázai övezetből és az ideiglenes nemzetközi stabilizációs erő telepítésére, a gázai konfliktus lezárására irányuló átfogó tervben körvonalazottaknak megfelelően.

18. Az Európai Unió készen áll arra, hogy a 2803. sz. ENSZ BT-határozattal összhangban dolgozzon a gázai konfliktus lezárására irányuló átfogó terv végrehajtásán. A rafahi határellenőrzést segítő európai uniós missziót (EU BAM Rafah) illetően az Európai Tanács felszólítja az összes felet a rafahi határátkelő újbóli megnyitására, az ellenőrzések megkönnyítésére és az átkelések számának növelésére. Felszólít továbbá az Európai Unió palesztin területeken folytatott rendőri missziójának (EUPOL COPPS) megerősítésére irányuló előkészületek felgyorsítására.
19. Az Európai Tanács sajnálatát fejezi ki a Gázában továbbra is fennálló katasztrofális humanitárius helyzet miatt, és felszólítja Izraelt, hogy tegye lehetővé egyrészt azt, hogy a nagy léptékű humanitárius segítség – többek között a szárazföldi útvonalakat kiegészítő ciprusi tengeri folyosón keresztül – egész Gázába haladéktalanul és akadálytalanul bejusson, és ott folyamatosan szétosztásra kerüljön, másrészt pedig azt, hogy az ENSZ és ügynökségei, valamint a humanitárius szervezetek függetlenül és pártatlanul végezhesék az életek mentése és a szenvedés csökkentése érdekében folytatott munkát. Felszólítja Izraelt, hogy vonja vissza a nem kormányzati szervezetek bejegyzéséről szóló jogszabállyal kapcsolatos döntését, nyissa meg újra a gázai határátkelőhelyeket, és maradéktalanul tegyen eleget a nemzetközi jog szerinti kötelezettségeinek, beleértve a nemzetközi humanitárius jogot is. Az Európai Tanács emlékeztet arra, hogy mindenkor biztosítani kell a polgári személyek védelmét.
20. Az Európai Unió együtt fog működni a nemzetközi és regionális érdekelt felekkel annak érdekében, hogy hozzájáruljon Gáza újjáépítéséhez és megújításához, a nemzetközi joggal összhangban. Emellett továbbra is támogatni fogja a Palesztin Hatóságot – többek között annak reformprogramjával összefüggésben – annak érdekében, hogy az biztonságosan és hatékonyan visszavehesse az ellenőrzést Gáza felett. Az Európai Tanács felszólítja Izraelt, hogy sürgősen szabadítsa fel a visszatartott elszámolási bevételeket, és terjessze ki az izraeli és palesztin bankok közötti levelezőbanki szolgáltatásokat, amely bevételek és szolgáltatások egyaránt szükségesek ahhoz, hogy biztosítani lehessen a Palesztin Hatóság megfelelő működését és az alapvető szolgáltatásoknak a lakosság részére történő nyújtását.

21. Az Európai Tanács határozottan elítéli Izrael azon egyoldalú intézkedéseit, amelyek célja a Ciszjordániában, többek között Kelet-Jeruzsálemben való jelenlétének a kiterjesztése, melyet a Nemzetközi Bíróság a 2024. július 19-i tanácsadó véleményében jogellenesnek nyilvánított, és sürgeti Izrael kormányát, hogy vonja vissza ezen döntéseit, továbbá tegyen eleget a nemzetközi jog szerinti kötelezettségeinek, és védje meg a megszállt területek palesztin lakosságát. Az Európai Tanács Jeruzsálem szent helyeit illetően ismételten felszólít a *status quo* megőrzésére és tiszteletben tartására.
22. Az Európai Tanács határozottan elítéli a telepések által a palesztin polgári személyek ellen elkövetett, folytatódó és növekvő erőszakot, ideértve a keresztény közösségek elleni erőszakot is, és ismételten felszólítja a Tanácsot, hogy folytassa a munkát a szélsőséges telepésekkel és az őket támogató szervekkel és szervezetekkel szembeni további korlátozó intézkedésekkel kapcsolatban.

Libanon

23. Az Európai Tanácsot mély aggodalommal tölti el az ellenségeskedések fokozódása Libanonban és ennek a polgári személyekre gyakorolt súlyos hatása, beleértve a tömeges lakóhelyelhagyásokat, a szenvedést és a haláleseteket. Felszólít a dezescalációra, a polgári lakosság és a polgári infrastruktúra védelmére, valamint a nemzetközi jog, többek között a nemzetközi humanitárius jog tiszteletben tartására. Az Európai Unió a továbbiakban is ki fog állni Libanon, annak hatóságai és népe mellett, és igénybe fogja venni a sürgősségi tartalékait, hogy segítséget nyújtson az érintett polgári lakosságnak. Továbbra is támogatni fogja a libanoni állam szuverenitását, területi integritását és államépítési törekvéseit.
24. Az Európai Tanács határozottan elítéli a Hezbollah azon döntését, hogy Irán támogatása céljából megtámadja Izraelt, és sürgeti, hogy ennek haladéktalanul vessen véget. Üdvözli a libanoni hatóságok azon döntését, hogy betiltják a Hezbollah katonai tevékenységeit. Az Európai Unió támogatja a hatóságoknak a libanoni fegyveres erők megerősítésére irányuló erőfeszítéseit, melyek célja, hogy Libanon teljes területe felett megszerezzék az ellenőrzést.

25. Az Európai Tanács ismételten felszólítja az összes felet a 2024. november 27-i tűzszüneti megállapodás feltételeinek tiszteletben tartására és végrehajtására, valamint ismételten felszólít az 1701. sz. ENSZ BT-határozat teljes körű végrehajtására. Az Európai Tanács felszólítja Izraelt, hogy tartózkodjon a légi vagy szárazföldi műveletek általi további eszkalációtól, továbbá tartsa tiszteletben Libanon szuverenitását és területi integritását. Minden felet felszólít arra, hogy biztosítsák a polgári lakosság és a polgári infrastruktúra védelmét, és tartózkodjanak az olyan tevékenységektől, amelyek további lakóhelyelhagyásokat eredményeznek.
26. Az Európai Tanács újólal megerősíti, hogy rendíthetetlenül támogatja az Egyesült Nemzetek Ideiglenes Libanoni Erőit (UNIFIL), amely alapvető stabilizációs szerepet tölt be. Az Európai Tanács elítéli az UNIFIL személyzete ellen irányuló, elfogadhatatlan támadásokat, és alapos vizsgálatot sürget. Az ENSZ-békefenntartók ellen elkövetett ilyen támadások súlyosan sértik a nemzetközi jogot, teljes mértékben elfogadhatatlanok, és ezeknek azonnal véget kell vetni.

III. VERSENYKÉPESSÉG ÉS EGYSÉGES PIAC

Egy Európa, egy piac

27. Az Európai Unió „magas versenyképességű szociális piacgazdaságra” vonatkozó célkitűzésének eléréséhez a jelenlegi globális környezetben megújult elszántságra van szükség annak érdekében, hogy – Európa jólétének és társadalmi modelljének fenntartása mellett – fokozni lehessen az Unió versenyképességét, növelni lehessen a rezilienciáját és meg lehessen erősíteni a stratégiai autonómiáját és a gazdasági biztonságát.
28. Az Európai Tanács ezért úgy határozott, hogy elindítja az „Egy Európa, egy piac” elnevezésű menetrendet, amelyet lehetőség szerint 2026-ban, de legkésőbb 2027 végéig végre kell hajtani.
29. Az Európai Tanács felszólítja az Európai Parlamentet, a Tanácsot és a Bizottságot, hogy – többek között a Bizottság elnökének közelmúltbeli levele fényében – sürgősen hajtsák végre ezt a menetrendet, és rendszeresen át fogja tekinteni az előrelépést minden munkaág tekintetében, szükség esetén további stratégiai iránymutatást nyújtva.

Egységes piac

30. Az Európai Tanács hangsúlyozza, hogy az egységes piac további elmélyítése és integrációja – mind a négy szabadságának tekintetében –, továbbá az emberek és a vállalkozások javát szolgáló egyszerűsítése minden tagállam és uniós intézmény sürgős, közös felelőssége. Lehetővé kell tenni, hogy a vállalkozások – mérettől függetlenül – zökkenőmentesen működhessenek az egységes piacon, és növekedhessenek a bennük rejlő teljes potenciál megvalósítása érdekében. A 27 nemzeti szabályozást az egész EU-ra kiterjedő harmonizált szabályokkal felváltó „Egy piac” megközelítés önmagában is egyszerűsítést eredményez, akárcsak a kölcsönös elismerés elvének jól működő alkalmazása. Ez a megközelítés meg fogja erősíteni az egységes piac integritását, miközben egyenlő versenyfeltételeket biztosít majd mind belső, mind globális viszonylatban, és javítani fogja a konnektivitást és a polgárok életszínvonalát.
31. Ennek érdekében az Európai Tanács felszólítja a tagállamokat és az uniós intézményeket, hogy előzzék meg és számolják fel a négy szabadság előtt álló akadályokat, különösen a Bizottság 2025. májusi egységes piaci stratégiájában azonosított akadályokat, célként kitűzve, hogy legkésőbb 2027 márciusáig konkrét és kézzelfogható előrelépés történjen.
32. Az Európai Tanács különösen a következő intézkedések kiemelt prioritásként történő kezelésére szólít fel:
- a) a társasági jogra vonatkozó 28. rendszer, hogy segíteni lehessen az európai vállalkozásoknak – különösen az innovatív vállalkozásoknak, a kkv-knak és az induló innovatív vállalkozásoknak –, hogy az egységes piacon bárhol egyszerűen és alapértelmezésben digitális alapon működhessenek és növekedhessenek. A vállalkozásokra vonatkozó ezen opcionális harmonizált rendszerről a társjogalkotóknak – a 2026. március 18-i bizottsági javaslat alapján – 2026 végéig meg kell állapodniuk;
 - b) a szolgáltatások határokon átnyúló nyújtására vonatkozó e-nyilatkozatok egyszerű, egységes és önkéntes rendszere annak érdekében, hogy csökkenjenek a munkavállalók más tagállamokba történő ideiglenes kiküldetésével járó adminisztratív terhek, valamint szavatolni lehessen e munkavállalók jogait, a rendszerről pedig a társjogalkotóknak 2026 júniusáig meg kell állapodniuk;

- c) a munkavállalók szabad mozgásának fokozása a szakmai képzések kölcsönös elismerésének javításával, valamint a képzések és a készségek nemzeti határokon átnyúló hordozhatóságának – többek között digitalizáció és interoperabilitás révén történő – megerősítésével, a Bizottság által 2026 őszéig előterjesztendő javaslat alapján;
 - d) az egyszeri adatszolgáltatás elvének érvényesítése többek között az európai üzleti tárca révén, amely kiaknázza a meglévő megoldásokat és amelynek célja az EU egészében digitalizálni az üzleti interakciókat és egyszerűsíteni az adminisztratív eljárásokat, és amelyről a társjogalkotóknak 2026 vége előtt meg kell állapodniuk;
 - e) a fogyasztóvédelemnek és az uniós szabványok érvényesítésének fokozása a termékek forgalomba hozatalára, főként pedig a harmadik országokból származó, nem megfelelő termékek felügyeletére vonatkozó biztosítékoknak – egy 2026 végéig előterjesztendő bizottsági javaslat alapján történő – megerősítése révén;
 - f) az áruk szabad mozgásának megkönnyítése a szétagolt termékcímkézési és csomagolási követelményeknek – egy 2026 végéig előterjesztendő bizottsági javaslat alapján történő – kezelése révén, többek között digitális megoldások alkalmazásával. Ennek keretében foglalkozni kell az olyan területi ellátási korlátok negatív hatásával is, amelyek szétagolják az egységes piacot.
33. Az Európai Tanács felszólítja a tagállamokat és a Bizottságot, hogy Uniószerre javítsák annak feltételeit, hogy a vállalkozások elérhessék a globális szintű beruházáshoz, innovációhoz és versenyhez szükséges léptéket. Ez magában foglalja az összefonódásokra vonatkozó iránymutatások folyamatban lévő felülvizsgálatát, mely iránymutatásoknak továbbra is tényleges versenyt kell biztosítaniuk.
34. Az Európai Tanács felszólítja a Bizottságot, hogy biztosítsa az egységes piaci szabályok időben történő és robusztus végrehajtását, megőrizve ezáltal az egységes piac integritását.

Egyszerűsítés és az adminisztratív terhek csökkentése

35. Az Európai Tanács felszólítja a Bizottságot, a társjogalkotókat és a tagállamokat, hogy uniós, nemzeti és regionális szinten folytassák a szabályok ambiciózus egyszerűsítését és az adminisztratív terhek ambiciózus csökkentését egy egyszerre innováció- és kkv-barát szabályozási keret biztosítása érdekében, többek között a „gondolkozz először kicsiben” elv alkalmazásával, és anélkül, hogy ez veszélyeztetné a kiszámíthatóságot, az EU szakpolitikai célkitűzéseit, a magas szintű normákat és az egységes piac integritását.
36. Ebben az összefüggésben az Európai Tanács:
- a) sürgősen felszólítja a társjogalkotókat, hogy tartsák fenn a lendületet a meglévő jogszabályok egyszerűsítésének és az azokból eredő terhek csökkentésének érdekében, különösen azért, hogy 2026 vége előtt megállapodnak az összes függőben lévő omnibusz csomagról, többek között 2026 júliusáig egy ambiciózus MI-omnibusz csomagról;
 - b) felszólítja a Bizottságot, hogy terjesszen elő további omnibusz és egyéb egyszerűsítési kezdeményezéseket, többek között a tervezési és engedélyezési eljárások további felgyorsítása és egyszerűsítése érdekében;
 - c) felszólítja a Bizottságot, hogy végezze el az uniós vívmányok mélyreható szabályozási felülvizsgálatát az elavult rendelkezések, az átfedések, a következtelenségek és a redundanciák megszüntetése érdekében, ami magában foglalhatja jogalkotási javaslatok visszavonását is;
 - d) felszólítja a Bizottságot, hogy:
 - i. biztosítsa, hogy az új uniós kezdeményezések összhangban legyenek a „beépített egyszerűségre” és a minőségi jogalkotásra vonatkozó elvekkel, hogy e kezdeményezéseket magas színvonalú hatásvizsgálatok kísérjék, hogy e kezdeményezések hozzájáruljanak az Unió versenyképességi céljaihoz, többek között az egységes piac jobb működéséhez, valamint hogy azok csökkentsék a szabályozási, adminisztratív és megfelelési költségeket, és ne vezessenek terhekhez;

- ii. az irányelvekkel szemben a rendeleteket részesítse előnyben;
- iii. korlátozza a felhatalmazáson alapuló és a végrehajtási jogi aktusok alkalmazását, amelyeknek elsősorban a technikai elemekre kell irányulniuk;
- e) felszólítja az Európai Parlamentet és a Tanácsot, hogy a jogalkotási eljárás során ne vezessenek be további adminisztratív terheket az uniós jogi aktusokba;
- f) felszólítja a tagállamokat, hogy az uniós szabályok átültetése és végrehajtása során kerüljék el az eltúlzott átültetést és az aránytalan nemzeti követelményeket.

37. Az Európai Tanács üdvözli az Európai Bizottság elnökének azon kötelezettségvállalását, hogy évente jelentést tesz az Európai Tanácsnak az egyszerűsítés terén elért eredményekről.

Megfizethető energiaárak és energiaunió 2030-ig

38. Az importált fosszilis tüzelőanyagok árának közelmúltbeli meredek emelkedései azt mutatják, hogy továbbra is az energetikai átállás jelenti a leghatékonyabb stratégiát Európa stratégiai autonómiájának elérésére, a reziliencia megerősítésére, az energiaárak strukturális csökkentésére, valamint a jövő gazdaságának működtetéséhez szükséges tiszta, bőséges és helyben előállított energia biztosítására. A megújuló és karbonszegény energiaforrások elterjedésének és integrálásának felgyorsítása és az energiatárolás elengedhetetlen a fosszilis tüzelőanyagok változó piacaitól való függőség csökkentéséhez és az ellátás biztonságának fokozásához.
39. Ugyanakkor rövid távon célzott megoldásokra van szükség a megfizethető energia biztosítása érdekében, figyelembe véve a technológiasemlegességet és a tagállamok sajátos helyzetét, azt, hogy bizonyos iparágak különösen ki vannak téve az áttelepítés kockázatának, valamint azt, hogy javítani kell az energiaigényes innovatív ágazatok feltételeit, a kiszámíthatóság és az egyenlő versenyfeltételek alacsonyabb szintjének nélkül.

40. Mivel a közel-keleti konfliktus azonnali hatást gyakorol az európai polgárokat és vállalkozásokat érintő energiaárakra, az Európai Tanács hangsúlyozza, hogy összehangolt válaszra van szükség.
41. Ebből a célból az Európai Tanács:
- a) felszólítja a Bizottságot, hogy késedelem nélkül terjessze elő az importált fosszilis tüzelőanyagok árainak a közel-keleti válságból eredő jelenlegi meredek emelkedéseinek kezelésére szolgáló célzott ideiglenes intézkedések eszköztárát;
 - b) felszólítja a Bizottságot, hogy elnökének közelmúltbeli levele fényében, többek között a piaci stabilizációs tartalék növelésére irányuló szándékot illetően, sürgősen terjesszen elő konkrét fellépésekre irányuló célzott intézkedéseket – a villamosenergia-árak valamennyi komponensére vonatkozóan – a villamosenergia-árak rövid távú csökkentése és a túlzott volatilitás rövid távú kezelése érdekében, többek között az energiaigényes ágazatok tekintetében is, figyelembe véve a tagállamok különböző helyzetét. Ezzel összefüggésben felkéri továbbá a Bizottságot, hogy szorosan működjön együtt a tagállamokkal olyan átmeneti és célzott nemzeti intézkedések kialakítása érdekében, amelyek célja azon jelentős hatások mérséklése, amelyeket a tüzelőanyagok és a kapcsolódó költségelemek a villamosenergia-termelés költségeire gyakorolnak, valamint a levélben vázolt összes többi költségelem hatásának a mérséklése, a hosszú távú beruházási jelzések fenntartása és a megújuló és a karbonszegény energiatermelés felgyorsításának a támogatása mellett, továbbá biztosítva az egyenlő versenyfeltételeket a belső piacon;
 - c) felkéri a Bizottságot, hogy legkésőbb 2026 júliusáig nyújtsa be a kibocsátáskereskedelmi rendszer (ETS) felülvizsgálatát a szén-dioxid-ár volatilitásának csökkentése és az általa a villamosenergia-árakra – többek között a kapcsolódó ellátásilánc-költségekre – és a tevékenységek eltérítésére gyakorolt hatás enyhítése érdekében, megőrizve egyúttal azt az alapvető szerepet, amelyet az ETS az éghajlatvédelmi és energetikai átállásban játszik a szén-dioxid-kibocsátásra vonatkozó, a beruházásokat és az innovációt ösztönző piaci alapú árjelzés révén;

- d) felszólítja a társjogalkotókat, hogy 2026-ban állapodjanak meg egy ambiciózus hálózati csomagról annak érdekében, hogy gyorsan kiépüljön a szükséges infrastruktúra, biztosított legyen annak védelme és rezilienciája, és javuljanak az összeköttetések nemzeti és transzeurópai szinten – többek között az engedélyezési eljárások egyszerűsítése és felgyorsítása révén –, hozzájárulva ezáltal az integrált és szilárdabb energiapiachoz, egyúttal olyan, rugalmas megközelítést meghatározva a belföldi ajánlattételi övezetekből eredő belföldi szűk keresztmetszet-kezelési bevételekre vonatkozóan, amely figyelembe veszi a nemzeti körülményeket;
- e) felszólítja a tagállamokat és a Bizottságot, hogy gyorsítsák fel az energiaunióval kapcsolatos, 2030-ig tartó időszakra vonatkozó menetrend végrehajtását a fokozott és megfizethető villamosítás gyors lehetővé tétele érdekében.

Az Európai Tanács 2026 júniusában vissza fog térni a fenti kérdésekre, hogy áttekintse az elért eredményeket.

Az európai ipari megújulás és az innováció előmozdítása, valamint a függőségek csökkentése

- 42. Az Európai Tanács hangsúlyozza, hogy az európai növekedés ösztönzéséhez kritikus fontosságú a beruházásoknak a jövő technológiai felé irányítása, az innováció felgyorsítása, a digitális technológiák és a szükséges infrastruktúra terén történő előrelépés, továbbá a fenntartható és termelékeny ipari bázis feltételeinek javítása. Ezt technológiasemleges módon kell megvalósítani, és figyelembe kell venni a kkv-k igényeit. A stratégiai függőségek csökkentése, valamint Európa geopolitikai és kereskedelmi súlyának megerősítése a reziliencia, a növekedés és a munkahelyteremtés előfeltételévé vált.
- 43. Ebből a célból az Európai Tanács:
 - a) felszólítja a Bizottságot, hogy a tagállamokkal együttműködésben legkésőbb 2026 végéig térképezze fel a stratégiai ágazatokban fennálló függőségeket;

- b) hangsúlyozza annak fontosságát, hogy a stratégiai ágazatokban és technológiákban létrejőjön egy célzott és arányos „európai preferencia”, és e tekintetben felszólítja a társjogalkotókat, hogy a Bizottság 2026. március 4-i javaslata alapján, az EU vonatkozó nemzetközi kötelezettségeivel összhangban 2026 végéig állapodjanak meg az ipar felgyorsításáról szóló jogszabályról. Az Európai Tanács felkéri a Bizottságot, hogy nyújtson be további javaslatokat e tekintetben;
- c) felszólítja a Bizottságot, hogy lépjen fel a kulcsfontosságú ágazatok tisztességtelen versennyel szembeni, többek között az Unió piacvédelmi intézkedéseinek időben történő igénybevétele révén megvalósuló védelme és a gazdasági kényszerítés proaktív kezelése érdekében;
- d) felszólítja a Bizottságot és a Tanácsot, hogy folytassák a kereskedelmi és beruházási kapcsolatok diverzifikálását, többek között az alapvető erőforrásokhoz, az ellátási láncokhoz, a piacokhoz és technológiákhoz való hozzáférés biztosítása érdekében;
- e) felkéri a Bizottságot, hogy terjesszen elő csomagot a technológiai szuverenítésre vonatkozóan.

Beruházások mozgósítása

- 44. Az Európai Tanács emlékeztet arra, hogy a fenntartható növekedés egyik alapvető előfeltétele egy valódi megtakarítási és beruházási unió megléte, amely olyan, teljes mértékben integrált és hatékony tőkepiaccal rendelkezik, amely a megtakarításokat hatékonyan irányítja termelőberuházásokhoz az EU-ban. Ez kulcsfontosságú ahhoz, hogy az európai vállalkozások számára – a stratégiai ágazatokban is – biztosítani lehessen az innovációhoz és a növekedéshez, valamint a minőségi munkahelyek létrehozásához szükséges saját tőkét az EU-ban.
- 45. Ebből a célból az Európai Tanács felszólítja:
 - a) a társjogalkotókat, hogy 2026 végéig zárják le az értékpapírosításról, a kiegészítő nyugdíjakról, valamint a piaci integrációs és felügyeleti csomagról szóló jogalkotási javaslatokról folyó tárgyalásokat;

- b) a társjogalkotókat, hogy 2026 végéig zárják le a digitális euróról szóló jogalkotási javaslatról folyó tárgyalásokat;
- c) a Bizottságot, hogy tegyen javaslatot a prudenciális keret célzott módosításaira annak érdekében, hogy fokozni lehessen a bankszektor kapacitását az európai gazdaság finanszírozására, a pénzügyi stabilitás megőrzése mellett és a globális szinten egyenlő versenyfeltételek teljes körű fenntartása céljából. E tekintetben üdvözli a Bizottság azon szándékát, hogy 2026 nyaráig a bankszektor versenyképességéről szóló jelentést terjeszt elő;
- d) a Bizottságot és a társjogalkotókat, hogy mélyítsék el az uniós bankpiac integrációját, a bankunió kiteljesítése terén való előrelépés révén.

Európai szemeszter

- 46. Az Európai Tanács foglalkozott továbbá a 2026. évi európai szemeszter prioritásaival, és jóváhagyja az euroövezet gazdaságpolitikájáról szóló ajánlást. Az Európai Tanács megvizsgálta az Európai Unión belüli foglalkoztatási és szociális helyzetet is.

IV. EURÓPAI VÉDELEM ÉS BIZTONSÁG

- 47. Tekintettel a tovább romló geopolitikai környezetre, valamint mivel Oroszország Ukrajna elleni agressziós háborúja változatlanul egzisztenciális kihívást jelent az Európai Unió számára, az Európai Tanács újólal megerősíti, hogy eltökélt Európa védelmi készségének 2030-ig történő határozott megerősítése, a stratégiai függőségek csökkentése és a kritikus képességhiányok kezelése iránt, 360 fokos megközelítést alkalmazva.

48. Ezzel összefüggésben az Európai Tanács felszólít a védelmi készültség mielőbbi megvalósítására irányuló erőfeszítések felgyorsítására. Az Európai Tanács:
- a) hangsúlyozza annak fontosságát, hogy – a NATO-val teljes összhangban – az uniós szinten meghatározott kiemelt képességterületekkel kapcsolatos munka intenzívebbé váljon. Üdvözli az általa már elért eredményeket, hogy létrejött és működik az összes képességi koalíció, és megjegyzi, hogy a tagállamok már dolgoznak a drón- és drónelhárító rendszerek közös fejlesztésén és beszerzésén. Az Európai Tanács elismeri az Európa keleti szárnyának védelmét célzó kezdeményezések végrehajtása terén való folyamatos előrehaladást. Hangsúlyozza továbbá a korai előrejelző, a légvédelmi és a mélységi precíziós csapásmérő képességek, valamint a biztonsági és védelmi célokat szolgáló új technológiai eszközök és szolgáltatások fontosságát. Az Európai Tanács felszólítja a tagállamokat annak biztosítására, hogy a következő hónapokban konkrét projekteket lehessen indítani, többek között a SAFE eszköz és az európai védelmi ipari program (EDIP) teljes körű kiaknázásával. Felkéri a Bizottságot, a Tanácsot és a tagállamokat, hogy a két eszköz végrehajtása terén sürgősen tegyék meg a további szükséges lépéseket;
 - b) lépésváltásra szólít fel az európai védelmi technológiai és ipari bázis megerősítése terén annak érdekében, hogy az képes legyen a szükséges nagyobb léptékben és gyorsított ütemben felszereléseket szállítani, beleértve az Ukrajna támogatása céljából nyújtott, kiemelten fontos felszereléseket is, figyelemmel a lehetséges globális ellátási hiányokra is; Az Európai Tanács felkéri a tagállamokat, hogy a képességi koalíciók keretében, valamint az Európai Védelmi Ügynökség és a Bizottság támogatásával ösztönözzék az európai védelmi ipart a termelés e célból történő fokozására;

- c) ismételten hangsúlyozza különösen az európai védelmi piac megfelelő működésének és uniós szintű további integrációjának a fontosságát, beleértve a védelmi ellátási láncokhoz való, Unión belüli, határokon átnyúló hozzáférést, különösen a kkv-k és a közepes piaci tőkeértékű vállalatok számára. Ez hozzá fog járulni az európai versenyképesség fokozásához is. Az Európai Tanács felkéri a társjogalkotókat, hogy sürgősen zárják le a védelmi készülségre vonatkozó omnibusz csomaggal kapcsolatos munkát;
 - d) felszólítja az Európai Védelmi Ügynökséget, hogy 2026 júniusáig zárja le azt a munkát, amely a tagállamoknak nyújtott támogatása megerősítését célozza az innováció, a képességfejlesztés területén, többek között a követelmények harmonizálása és a keresletösszesítés révén, továbbá a közös beszerzés terén;
 - e) üdvözlí az Európai Beruházási Bank által az európai védelmi ipar megerősítése érdekében – többek között a magánberuházások bevonása révén – tett folyamatos erőfeszítéseket;
 - f) emlékeztet az innováció fontosságára a védelem területén, továbbá arra, hogy le kell vonni a tanulságokat Ukrajna tapasztalataiból;
 - g) emlékeztetve a katonai mobilitás fontosságára, felkéri a társjogalkotókat, hogy folytassák a vonatkozó javaslattal kapcsolatos munkát.
49. Az Európai Tanács kiemeli az EU keleti határán kialakult helyzetet, figyelembe véve az Oroszország és Belarusz jelentette fenyegetéseket, valamint azokat a kockázatokat, amelyekkel az iráni és közel-keleti helyzet által legközvetlenebbül érintett tagállamok szembesülnek. Ismételten hangsúlyozza, hogy az EU valamennyi szárazföldi, légi és tengeri határának védelme hozzájárul Európa egészének biztonságához.

50. Az Európai Unió és tagállamai ellen irányuló, az ellenséges szereplők, mindenekelőtt Oroszország és Belarusz által szakadatlanul folytatott hibrid hadjáratok fényében az Európai Tanács folyamatos erőfeszítéseket vár el a reziliencia megerősítése, a felkészültség fokozása, a kritikus infrastruktúra védelme, valamint a hibrid támadások megelőzése, az azoktól való elrettentés és az azokra való reagálás érdekében, különös tekintettel a drónbiztonságra és a drónok elleni védelemre.
51. Az Európai Tanács felkéri a Tanácsot, hogy aktualizálja az EU előtt álló fenyegetésekre és kihívásokra vonatkozó, a stratégiai iránytűben 2022-ben kialakított közös értelmezést, a főképviselő által – a tagállamokkal szoros együttműködésben és a tőlük kapott információkra építve – elkészítendő, átfogó 360°-os fenyegetettségelemzés alapján.
52. Az Európai Tanács emlékeztet arra, hogy fontos együttműködni a hasonlóan gondolkodó partnerekkel, amelyek osztják az EU kül- és biztonságpolitikai céljait.
53. A fenti nem sérti egyes tagállamok biztonság- és védelempolitikájának egyedi jellegét, továbbá figyelembe veszi az összes tagállam biztonsági és védelmi érdekeit, a Szerződésekkel összhangban.

V. MIGRÁCIÓ

54. Az Európai Tanács áttekintette a korábbi következtetéseinek végrehajtása terén tett előrehaladást, többek között a Bizottság elnökének közelmúltbeli levele fényében. Szorgalmazza, hogy az összes területen prioritásként folytatódjon az intenzív munka, többek között a külső dimenzió és az átfogó partnerségek területén, az uniós és a nemzetközi joggal összhangban.

VI. MULTILATERALIZMUS

55. A multilateralizmussal és a nemzetközi joggal kapcsolatos kihívásokra figyelemmel az Európai Unió határozottan elkötelezett az ENSZ Alapokmányának és az abban rögzített szabályoknak és elveknek a tiszteletben tartása mellett, különös tekintettel a szuverenitás és a területi integritás, a politikai függetlenség és az önrendelkezés elvére.

56. Az Európai Tanács újólaj megerősíti az Unió szilárd elkötelezettségét a hatékony multilateralizmus és a szabályokon alapuló nemzetközi rend mellett, amelynek középpontjában az Egyesült Nemzetek Szervezete áll, valamint támogatását azon intézmények iránt, amelyek a nemzetközi jogot védelmezik, többek között a nemzetközi bíróságoknak és tisztviselőknek a fenyegetésekkel vagy szankciókkal szembeni hatékony védelme révén. Az Európai Unió továbbra is kiszámítható, megbízható és hiteles partner marad, és ismételten hangsúlyozza, hogy elkötelezett amellet, hogy valamennyi partnerével együttműködjön a nemzetközi béke és biztonság fenntartása, valamint a közös kihívások multilaterális keretekben történő megoldásának előmozdítása érdekében. Az Európai Tanács hangsúlyozza, hogy a nemzetközi joggal és az Egyesült Nemzetek Tengerjogi Egyezményével összhangban tiszteletben kell tartani a hajózás szabadságát és biztonságát.
57. Az Európai Unió együtt fog dolgozni valamennyi partnerével, valamint az Egyesült Nemzetek Szervezetével és ügynökségeivel a belső reformfolyamat – az ENSZ80-kezdemenyezés – előbbre vitelén annak biztosítása érdekében, hogy az Egyesült Nemzetek Szervezete eredményes, költséghatékony és reakcióképes maradjon.

VII. EGYÉB

Európa demokratikus rezilienciájának megerősítése

58. Emlékeztetve arra, hogy fontos megerősíteni Európa demokratikus rezilienciáját, valamint hogy az online platformok jogi felelősséget viselnek a dezinformáció és a jogellenes tartalmak terjesztése elleni küzdelem terén, az Európai Tanács hangsúlyozza az online platformok felelősségét az ezen platformok használatával összefüggő rendszerszintű kockázatok csökkentésében, valamint azt, hogy meg kell őrizni az információs tér integritását és elszámoltathatóságát. Felszólítja a Bizottságot, hogy e célból teljes mértékben használja ki a digitális szolgáltatásokról szóló rendeletben meghatározott eszközöket. Az Európai Tanács felkéri a tagállamokat és a Bizottságot, hogy – a főképviselő támogatásával – erősítsék meg a rezilienciájukat a hibrid tevékenységekkel, különösen a külföldi információmanipulációval és a beavatkozással, valamint a demokrácia aláásására irányuló kísérletekkel szemben, figyelembe véve a külföldi magánszereplők által a tagállamok demokratikus választási folyamataiba való beavatkozást is. Hangsúlyozza, hogy fontos elmélyíteni a polgárok szerepvállalását, megerősíteni a demokratikus közbeszédet, valamint megvédeni a szabad és pluralista médiát és civil társadalmat.

A gyermekek online védelme

59. Az Európai Tanács hangsúlyozza annak fontosságát, hogy a kiskorúak a digitális szférában védelemben részesüljenek, különösen az alábbiak révén:
- a) a digitális szolgáltatásokról szóló rendeletnek és a kiskorúak védelmére vonatkozó iránymutatásainak a végrehajtása;
 - b) a közösségi médiához való hozzáférésre vonatkozó digitális nagykorúság előmozdítása, a felhasználók magánéletének védelme és a nemzeti hatáskörök tiszteletben tartása mellett;
 - c) a mesterséges intelligencia által generált tartalmak címkézése és az olyan MI-rendszerek betiltása, amelyek lehetővé teszik beleegyezés nélküli intim képek és gyermekek szexuális bántalmazását ábrázoló anyagok létrehozását.

Az EU Oroszországgal, Belarusszal és Ukrajnával határos keleti régiói

60. Az Európai Tanács tudomásul veszi az EU Oroszországgal, Belarusszal és Ukrajnával határos keleti régióiról szóló, „Erős régiók egy biztonságos Európáért” című bizottsági közleményt.

Dnyeszter folyó

61. Az Európai Tanács határozottan elítéli Oroszországnak az ukrán polgári infrastruktúra ellen intézett támadásait, amelyek beszennyezték a Dnyeszter folyót, a Moldovai Köztársaság elsődleges édesvízforrását. Az Európai Unió készen áll arra, hogy segítséget nyújtson a Moldovai Köztársaságnak a környezeti hatások enyhítéséhez, többek között az uniós polgári védelmi mechanizmuson keresztül. Ezzel összefüggésben az Európai Tanács üdvözli a tagállamok által nyújtott azonnali támogatást.